

Strab. 9,1,18 = 397,1

Titel	Geographika
Autor	Strabon
Zeitangabe	1. Jh.v.Chr.-1. Jh.n.Chr.
Originaltext	Πολὺ δ' ἂν πλείων εἶη λόγος, εἰ τοὺς ἀρχηγέτας τοῦ κτίσματος ἐξετάξοι τις ἀρξάμενος ἀπὸ Κέκροπος· οὐδὲ γὰρ ὁμοίως λέγουσιν ἅπαντες. τοῦτο δὲ καὶ ἀπὸ τῶν ὀνομάτων δῆλον· Ἀκτὴν μὲν γὰρ ἀπὸ Ἀκταίου· νος φασίν, Ἀτθίδα δὲ καὶ Ἀττικὴν ἀπὸ Ἀτθίδος τῆς Κραναοῦ, ἀφ' οὗ καὶ Κραναοὶ οἱ ἔνοικοι, Μοψοπίαν δὲ ἀπὸ Μοψόπου, Ἴωνίαν δὲ ἀπὸ Ἴωνος τοῦ Ξοῦθου, Ποσειδωνίαν δὲ καὶ Ἀθήνας ἀπὸ τῶν ἐπωνύμων θεῶν. εἴρηται δ' ὅτι κἀνταῦθα φαίνεται τὸ τῶν Πελασγῶν ἔθνος ἐπιδημῆσαν, καὶ διότι ὑπὸ τῶν Ἀττικῶν Πελασγοὶ προσηγορεύθησαν διὰ τὴν πλάνην.
Quelle	S. Radt, Strabons Geographika, Bd. 3, Buch IX-XIII.
Übersetzung	Eine noch viel längere Darlegung wäre erfordert wenn man den Stammherrn der Stadt nachginge, angefangen bei Kekrops: berichten doch keineswegs alle gleichlautend darüber. Das erhellt auch schon aus den Namen: so soll Aktike von Aktaion hergeleitet sein, Atthis und Attika von Atthis, der Tochter des Kranaos (nach dem die Einwohner auch Kranaer genannt werden), Mopsopia von Mopsopos, Ionien von Ion, dem Sohn des Xuthos, und Poseidonia und Athen von den namengebenden Götter; davon dass sich offenbar auch hier das Volk der Pelasger aufgehalten hat und dass sie von den Bewohnern von Attika wegen ihres Umherstreifens Pelargoi genannt wurden, war bereits die Rede.
Quelle der Übersetzung	S. Radt, Strabons Geographika, Bd. 3, Buch IX-XIII.
Kommentar	Im Zuge seiner Beschreibung Attikas berichtet Strabon von den verschiedenen namensstiftenden mythologischen Personen, eponymen Heroen. Aktaion war ein mythischer König von Attika, Aktike ist davon abgeleitet (Steph. Byz. s. v. Akte). Atthis ist der Sage nach die Tochter des Kranaos (Paus. 1,2,6), Nachfolger des Kekrops. Mopsopia soll ein ursprünglicher Name von Attika gewesen sein und wird wahrscheinlich von Mopsopos abgeleitet (Steph. Byz. s. v. Mopsopia). Ion war Stammvater der Ionier, nach Herodot (1,146) stammen alle „echten“ Ionier aus Attika.
Belegstellen	Apoll. 1,49; Strab. 8,7,1; Polyb. 2,41,4f; Polyb. 4,1,5; Paus. 7,1,2-4
Schlagwort	Stammesbezeichnung
Geografische Zuordnung	Attika
Ethnische Gruppen	Ionier, Pelasger
BearbeiterIn	Margit Offenmüller
HerausgeberIn	Klaus Tausend, Institut für Alte Geschichte und Altertumskunde, Universität Graz